

**DEPARTMENT OF MODERN LANGUAGES
AND CULTURAL STUDIES**
<https://uofa.ualberta.ca/modern-languages-and-cultural-studies>

2019-2020 **RUSS 112: BEGINNERS' RUSSIAN II**
(Winter Term)

Instructor: Jelena Pogosjan
Office: 218-D

Time: M W F 11:00AM - 11:50AM
Place: TB-76

E-mail: Pogosjan@ualberta.ca

Office Hours: M 2:00 – 3:00
or by appointment

Personal Website: N/A
Course Website: eClass

Bachelor of Arts / Major in Modern Languages and Cultural Studies:

<https://www.ualberta.ca/modern-languages-and-cultural-studies/undergraduate-program-information/prospective-undergraduate-students>

Course Prerequisite: RUSS 111 or consent of department

It is your responsibility as a student to ensure that you have the appropriate prerequisites for the course.

Course-based Ethics Approval in place regarding all research projects that involve human testing, questionnaires, etc.?

Yes X No, not needed

Community Service Learning component

Required Optional X None

Past or Representative Evaluative Course Material Available

- Exam registry – Students' Union
<http://www.su.ualberta.ca/services/infolink/exam/>
- See explanations below
- X Document distributed in class
- Other (please specify)
- NA

Course Description, Objectives and Expected Learning Outcomes:

RUSS 112 is an introduction to the Russian language and culture. The main goal of this course is to help you develop basic communication skills in Russian. We will focus on listening comprehension, speaking, reading, writing, and cultural literacy. At the end of the course, you will be able to read and understand short texts and engage in brief

conversations on everyday topics.

Course Format:

RUSS 112 is taught in a Blended-learning format with 3 hours of face-to-face classroom instruction and 2 hours of online independent study weekly. It is crucial for your success to keep up with the materials on a *daily* basis.

Required Texts:

Golosa, Book 1, 5th ed. Textbook (Robin, Evans-Romaine, Shatalina). Book 1 hard copy includes MyRussianLab electronic Student Activities Manual with Pearson eText multi semester Access Card Package. ISBN 9780205895557 Web Resources:
<https://www2.gwu.edu/~slavic/golosa/audio/audio1-5e.htm>

The textbook is to be brought to every class meeting.

Additional Course Fees

Yes No

Important Dates: [See Academic Schedule in current Calendar](#)

First Day of Class: January 6, 2020
Add/Delete Date: January 17, 2020
50% Withdrawal Date: February 5, 2020
Winter Term Reading Week: February 18-21, 2020
Withdrawal Date: April 1, 2020
Last Day of Class: April 8, 2020
Final Exam Date (if applicable): April 22, 2:00 p.m.

Date of Deferred Final Exam (if applicable): Date of Deferred Final Exam: May 15th; 11:00 a.m. For information on how to apply for a deferred exam see [“I Missed my Final Exam, Now What?”](#)

Grade Distribution (see “Explanatory Notes”):

In-class participation	10%
Online participation	10%
Mini-Quizzes (oral and written, 9 x 2%)	18%
Chapter Tests (4x8%)	32%
Oral Final Exam (April 20-21)	10%
Written Final Exam (cumulative, April 22, 2:00 p.m.)	20%

Explanatory Notes on Assignments:

Participation (in-class and online) 10+10%: *In-class* and *online* participation is vital to your success in this course. It will be evaluated several times during the course. In-class participation includes not only evidence of individual preparation and attention, but also contributing to group work. It is important that you review and study the materials *on a daily basis*. Plan to spend about two hours every day on practicing Russian (reviewing materials, studying grammar, learning vocabulary, etc.).

Mini-Quizzes 18% and Chapter Tests 32%: There will be four chapter tests in this course (each worth 8%) and approximately one quiz per week. These tests are designed to assess a variety of skills, which are practiced during the course of study, including listening comprehension, reading comprehension, vocabulary, grammar structures, and writing. Tests and quizzes can only be made up if your instructor is informed prior to the test date and decided to excuse your absence.

Oral Final Exam 10%: This oral exam is designed to assess your communicative abilities in Russian. The exam will resemble the oral activities that you have done in class to that point. The oral final exam will be done individually and take place outside of class time. You will receive details about signing up and preparing as we approach the exam.

Written Final Exam 20%: The written final exam is cumulative, and similar in format to the chapter exams. It will assess listening comprehension, reading comprehension, vocabulary, grammar structures, and writing.

Use of Russian:

This is a Russian course, therefore it will be taught in Russian. The instructor may occasionally use English if it is deemed pedagogically appropriate. To benefit from this course and to acquire a greater understanding of the language, students are expected to speak Russian as much as possible in class.

Required Notes:

Policy about course outlines can be found in the [Evaluation Procedures and Grading System](#) of the University Calendar.

Student Responsibilities:

Academic Integrity:

The University of Alberta is committed to the highest standards of academic integrity and honesty. Students are expected to be familiar with these standards regarding academic honesty and to uphold the policies of the University in this respect. Students are particularly urged to familiarize themselves with the provisions of the [Code of Student Behaviour](#) and avoid any behaviour that could potentially result in suspicions of cheating, plagiarism, misrepresentation of facts and/or participation in an offence. Academic dishonesty is a serious offence and can result in suspension or expulsion from the University.

All students should consult [the Academic Integrity website](#). If you have any questions, ask your instructor.

An instructor or coordinator who is convinced that a student has handed in work that he or she could not possibly reproduce without outside assistance is obliged, out of consideration of fairness to other students, to report the case to the Associate Dean of the Faculty. See the [Academic Discipline Process](#).

Language and Translation Courses:

Students involved in language courses and translation courses should be aware that the use of on-line translation to complete assignments constitutes a form of cheating as the student's own understanding and work is therefore not reflected. Also, students in language courses should be aware that, while seeking the advice of native or expert speakers is often helpful, excessive editorial and creative help in assignments is considered a form of cheating that violates the Code of Student Behaviour.

Learning and Working Environment:

The Faculty of Arts is committed to ensuring all students; faculty and staff are able to study and work in an environment that is safe and free from discrimination and harassment. It does not tolerate behaviour that undermines that environment. The Department urges anyone who feels that this policy is being violated to:

- Discuss the matter with the person whose behaviour is causing concern; or
- If that discussion is unsatisfactory, or there is concern that direct discussion is inappropriate or threatening, discuss it with the Chair of the Department.

For additional advice or assistance regarding this policy you may contact the [Office of the Student Ombuds](#). Information about the [University of Alberta Discrimination and Harassment Policy and Procedures](#) is described in [UAPPOL](#).

Sexual Violence Policy:

It is the policy of the University of Alberta that sexual violence committed by any member of the University community is prohibited and constitutes misconduct. Resources and more information can be found at <https://www.ualberta.ca/campus-life/sexual-violence>

Territorial Statement:

“The University of Alberta acknowledges that we are located on Treaty 6 territory, and respects the histories, languages, and cultures of the First Nations, Métis, Inuit, and all First Peoples of Canada, whose presence continues to enrich our vibrant community.” (*from the beginning of the Calendar*).

Recording of Lectures:

Audio or video recording, digital or otherwise, of lectures, labs, seminars or any other teaching environment by students is allowed only with the prior written consent of the instructor or as a part of an approved accommodation plan. Student or instructor content, digital or otherwise, created and/or used within the

context of the course is to be used solely for personal study, and is not to be used or distributed for any other purpose without prior written consent from the content author(s).

Attendance, Absences, and Missed Grade Components:

Regular attendance is essential for optimal performance in any course. In cases of potentially excusable absences due to illness or domestic affliction, notify your instructor by e-mail within two days. Regarding absences that may be excusable and procedures for addressing course components missed as a result, consult sections [Attendance](#) and [Examinations](#) of the University Calendar. Be aware that unexcused absences will result in partial or total loss of the grade for the “attendance and participation” component(s) of a course, as well as for any assignments that are not handed-in or completed as a result.

Deferral of term work is a privilege and not a right; there is no guarantee that a deferral will be granted. Misrepresentation of facts to gain a deferral is a serious breach of the Code of Student Behaviour.

Policy for Late Assignments:

Students who consult in advance with an instructor regarding contingencies preventing the timely completion of an assignment may, at the discretion of the instructor, be granted an extension just one time throughout the course with no penalty. However, if a second excuse will be granted for late assignments, half of the mark assigned for this particular work will be deducted. Otherwise, all assignments should be handed in on the stated deadline. Any assignment not handed-in in time or unexcused late assignments will not be given any marks. Late excuses will not be accepted for any reason.

Disclaimer:

Any typographical errors in this syllabus are subject to change and will be announced in class and posted on eClass. The date of the final examination is set by the Registrar and takes precedence over the final examination date reported in this syllabus.

Student Resources:

The best all-purpose website for student services is: <https://www.ualberta.ca/current-students>.

Accessibility Resources: (1 – 80 SUB)

The University of Alberta is committed to creating work and learning communities that inspire and enable all people to reach their full potential. Accessibility Resources promotes an accessible, inclusive, and universally designed environment. For general information to register for services visit the [Accessibility Resources](#) webpage.

The Academic Success Centre: (1-80 SUB)

[The Academic Success Centre](#) offers a variety of workshops on effective study and exam strategies. There are in-person and online sessions available for a modest fee.

The Centre for Writers: (1-42 Assiniboia Hall)

The [Centre for Writers](#) offers free one-on-one writing support to students, faculty, and staff. Students can request consultation for a writing project at any stage of development. Instructors can request class visits and presentations.

Health and Wellness Support: There are many health and community services available to current students. For more information visit the [Health and Wellness Support](#) webpage.

Office of the Student Ombuds:

The [Office of the Student Ombuds](#) offers confidential interviews, advice and support to students facing academic, discipline, interpersonal and financial difficulties.

Grading:

Assessment of the individual course components may be in the form of numerical marks or letter grades. The final letter grade will be based on "a combination of absolute achievement and relative performance in a class" (University Calendar, [Evaluation Procedures and Grading System](#)). The University Grading Procedure mandates that "a student's level of achievement of the goals/outcomes of a course, their grade, and the descriptor of that grade must be aligned" (<https://policiesonline.ualberta.ca/>). The following guidelines have been adopted by the Department of Modern Languages and Cultural Studies:

“MLCS Undergraduate Grading Scale”

Descriptor	Letter Grade	Grade Point Value	%
Excellent. A+, A or A- is earned by work which is superior in content and form and demonstrates an exceptional grasp of the subject matter. The grade of A+ designates work that far exceeds course expectations. Grades in the A range are normally achieved by a small number of students.	A+	4.0	97-100
	A	4.0	93-96
	A-	3.7	90-92
Good. B+, B or B- is earned by work that demonstrates a thorough comprehension of the course material and a good command of relevant skills. Grades in the B range are normally achieved by the largest number of students.	B+	3.3	87-89
	B	3.0	83-86
	B-	2.7	80-82

Satisfactory. C+, C or C- is earned by work that demonstrates an adequate grasp of the course material and relevant skills. Grades in the C range designate work that has met the basic requirements of the course.	C+	2.3	77-79
	C	2.0	73-76
	C-	1.7	70-72
Poor/Minimal Pass. D+ or D is earned by work that demonstrates minimal familiarity with the course material. Grades in the D range generally indicate insufficient preparation for subsequent courses in the subject matter.	D+	1.3	65-69
	D	1.0	60-64
Failure.	F	0.0	0-59

Copyright: Jelena Pogosjan, Faculty of Arts, University of Alberta 2019-2020